

TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
QUẬN HOÀNG MAI  
THÀNH PHỐ HÀ NỘI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

-----  
Bản án số: 117 /2022/HSST  
Ngày 11 tháng 5 năm 2022

**NHÂN DANH**  
**N- ỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀNG MAI – THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

***-Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Trần Thị Thuý Hà

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Ông Nguyễn Văn Vỹ

2. Bà Tạ Thị Thà

***-Thư ký phiên tòa :*** Ông Đỗ Duy Trung - Cán bộ Tòa án nhân dân  
quận Hoàng Mai– Thành phố Hà Nội.

***-Đại diện viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai – Thành phố  
Hà Nội tham gia phiên tòa:*** Bà Phạm Thị Nhung - Kiểm sát viên.

Ngày 11 tháng 5 năm 2022 tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Hoàng  
Mai - Thành phố Hà Nội xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm  
thụ lý số: 101 /2022 / TLST - HS ngày 15 tháng 4 năm 2022 theo Quyết  
định đưa vụ án ra xét xử số : 128 /2022/QĐXXST – HS ngày 29/4/2022 đối  
với bị cáo:

**Dương Văn C** (Tên khác: Không), sinh năm 1966; HKTT và chỗ ở:  
phường Vĩnh Hưng, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội; Quốc tịch: Việt  
Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo, đảng phái: Không; Nghề nghiệp: Tự do;  
Trình độ học vấn: 12/12; Bố đẻ: Dương Văn C (Đã chết); Mẹ đẻ: Trần Thị L  
sinh năm 1930; Gia đình có 09 anh chị em ruột, bị cáo là thứ 7; Tiền án, tiền  
sự: Không; Nhân thân: Năm 1995 bị Công an huyện Thanh Trì, thành phố  
Hà Nội xử phạt vi phạm hành chính về hành vi đánh nhau, Bản án số

205/HSST ngày 06/5/1998 của Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội xử phạt 15 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản xã hội chủ nghĩa” thời hạn tù tính từ ngày 16/02/1998 và đã thi hành xong phần án phí, bồi thường ( đã xoá ). Bị cáo bị bắt, tạm giữ, tạm giam từ ngày 19/10/2021 và hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam số 2 Công an thành phố Hà Nội ( có mặt tại phiên toà )

### **NỘI DUNG VỤ ÁN**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên toà nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 08 giờ 30 ngày 19/10/2021, tại khu vực trước Số nhà 90, phố Đặng Xuân Bảng, phường Đại Kim, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội, lực lượng công an kiểm tra, phát hiện Dương Văn C đang cất giấu trái phép trên người 14 gói chất bột màu trắng. Tại chỗ, C khai nhận số chất bột màu trắng trên là ma túy, mua về để bán lẻ cho các đối tượng nghiện và C vừa bán trót lọt cho 01 đối tượng đàn ông 02 gói thu được 400.000 đồng. Lực lượng công an đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, bàn giao Cơ quan điều tra để xác minh làm rõ.

*Vật chứng của vụ án đã thu giữ gồm: 01 túi ni-lông kích thước (6x8) cm, bên trong có 13 gói ni-lông màu trắng đều có kích thước khoảng (1x1) cm và 01 gói ni-lông màu đỏ kích thước khoảng (1x2) cm, bên trong các gói nhỏ đều đựng chất bột màu trắng; 01 điện thoại di động nhãn hiệu Oppo màu xanh; 01 xe máy nhãn hiệu Hon-da Wave màu đen - bạc biển kiểm soát 29H1-856.25 và số tiền 400.000 đồng, khai nhận là tiền vừa bán được ma túy.*

Cơ quan điều tra đã quyết định trưng cầu giám định đối với số vật chứng nghi ma túy thu giữ và niêm phong nêu trên. Tại Kết luận giám định số 7600/KLGD-PC09 ngày 26/10/2021 của Phòng Kỹ thuật Hình sự Công an thành phố Hà Nội, kết luận: “*Chất bột màu trắng bên trong 13 gói ni-lông màu trắng và 01 gói ni-lông màu đỏ đều là ma túy loại Heroine, tổng khối lượng 1,468 gam*”.

Quá trình điều tra, ban đầu Dương Văn C khai nhận: Khoảng 15 giờ ngày 18/10/2021, C điều khiển xe máy nhãn hiệu Hon-da Wave biển kiểm

soát 29H1-856.25 đi một mình đến khu vực đầu Ngõ 77, phố Đặng Xuân Bảng, phường Đại Kim, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội gặp và mua được của một đối tượng nam thanh niên không quen biết 01 gói ma túy loại Heroine, với giá 3.000.000 đồng. Sau đó, C đem số ma túy mua được về nhà chia nhỏ thành 15 gói ni-lông màu trắng nhằm để bán mỗi gói với giá 200.000 đồng và 01 gói ni-lông màu đỏ để bán với giá 400.000 đồng. Toàn bộ số ma túy trên, C để vào 01 túi ni-lông kích thước khoảng (6x8)cm. Sáng 19/10/2021, C điều khiển xe máy và mang theo số ma túy trên đến khu vực trước Số nhà 90, phố Đặng Xuân Bảng đứng chờ có khách hỏi mua thì bán lẻ số ma túy trên và đã bán được cho 01 đối tượng đàn ông không quen biết 02 gói thu được 400.000 đồng. Số tiền bán ma túy C để trong túi quần trước bên phải đang mặc. Số ma túy còn lại, C đang cầm ở tay phải thì bị lực lượng công an phát hiện, bắt giữ.

Sau đó, Dương Văn C thay đổi lời khai với nội dung: C mua 16 gói ma túy với giá 1.800.000 đồng để sử dụng, không nhằm mục đích để bán. C đã sử dụng 02 gói, còn lại 14 gói bị lực lượng công an thu giữ. Số tiền 400.000 đồng đã thu giữ, C không nhớ do đâu mà có.

Về nguồn gốc số ma túy đã thu giữ, C khai mua của một đối tượng nam thanh niên không quen biết ở khu vực đầu Ngõ 77, phố Đặng Xuân Bảng. Cơ quan điều tra đã dẫn giải C đến khu vực trên nhưng không xác định được đối tượng đã bán ma túy cho C. Ngoài lời khai của C, không có tài liệu nào khác chứng minh nên không có cơ sở để xác minh.

Chiếc xe máy đã thu giữ khi bắt quả tang Dương Văn C, kết quả xác minh là tài sản của Chị Dương Thị Lựu sinh năm 1971, trú tại phường Vĩnh Hưng, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội, là em gái ruột của C. Chị Lựu trình bày đã cho C mượn xe trên để làm phương tiện đi lại, nhưng không biết C sử dụng đi mua ma túy. Quá trình điều tra không chứng minh được chị Lựu có hành vi vi phạm liên quan đến vụ án nên không có cơ sở để đề cập xử lý. Cơ quan điều tra đã quyết định xử lý vật chứng, trả lại xe trên cho chị Lựu, xét là có căn cứ.

Điện thoại thu giữ của C qua xác minh là điện thoại cá nhân không liên quan đến vụ án.

Số vật chứng là ma túy cùng với chiếc điện thoại di động nhãn hiệu OPPO và số tiền 400.000 đồng đã thu giữ nêu trên được chuyển đến Chi cục Thi hành án Dân sự quận Hoàng Mai, để chờ quyết định xử lý.

Quá trình điều tra, ban đầu Dương Văn C đã khai nhận hành vi phạm tội của mình, nhưng sau đó chỉ thừa nhận mua ma túy để sử dụng, không có mục đích để bán. Tuy nhiên xét quá trình điều tra, Dương Văn C không bị đánh hay ép buộc phải khai báo không đúng sự thật và lời khai nhận ban đầu của bị can phù hợp với nội dung biên bản bắt người phạm tội quả tang, lời khai của người làm chứng, số tiền đã thu giữ, Kết luận giám định và các tài liệu, chứng cứ đã thu thập hợp pháp có trong hồ sơ vụ án

Tại bản cáo trạng số 98/ CT- VKS - HM ngày 7 tháng 4 năm 2022 của Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai – Thành phố Hà Nội đã truy tố Dương Văn C về tội “ Mua bán trái phép chất ma túy” theo quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017

Tại phiên toà hôm nay, bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội của mình đúng như tại cơ quan điều tra

Đại diện Viện kiểm sát kết luận phân tích nội dung vụ án, đánh giá tính chất mức độ phạm tội và nhân thân của bị cáo và giữ nguyên quan điểm truy tố đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Dương Văn C phạm tội “ Mua bán trái phép chất ma túy ” theo quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017. Áp dụng điểm s khoản 1, khoản 2 điều 51; điều 38 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017 xử phạt bị cáo Dương Văn C từ 32 đến 36 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về xử lý vật chứng : Tịch thu tiêu huỷ 1,468 gam Heroin đã thu giữ của bị cáo.Trả lại cho bị cáo một điện thoại di động. Tịch thu xung công số tiền 400.000 đồng của bị cáo .

Bị cáo nói lời sau cùng xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TOÀ ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên toà, Hội đồng xét xử nhận định như sau :

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Hoàng Mai - thành phố Hà Nội , Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận

Hoàng Mai, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp

Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa là phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra. Vậy có đủ cơ sở kết luận :

Hồi 08 giờ 30 phút ngày 19/10/2021, tại khu vực trước Số nhà 90, phố Đặng Xuân Bảng, phường Đại Kim, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội, Dương Văn C đã có hành vi cất giấu trên người để bán trái phép 1,468 gam ma túy loại Heroine thì bị phát hiện, bắt quả tang cùng vật chứng.

Xét thấy hành vi của bị cáo đã vi phạm pháp luật. Bị cáo đã đủ tuổi chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ hành vi của mình bị pháp luật cấm nhưng vẫn cố ý thực hiện. Tại phiên tòa bị cáo đã thừa nhận hành vi phạm tội của mình theo bản cáo trạng và lời luận tội của Viện kiểm sát. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ, do đó Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận bị cáo Dương Văn C phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017. Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai - Thành phố Hà Nội truy tố và kết luận về hành vi phạm tội của bị cáo là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến CNh sách độc quyền của nhà nước về quản lý chất ma túy, làm lan truyền tệ nạn xã hội, ảnh hưởng đến sức khỏe con người, là nguyên nhân dẫn đến những vi phạm pháp luật khác, tác động xấu tới tình hình trật tự trị an xã hội ở địa phương. Bị cáo dương Văn C có một tiền án và 1 tiền sự đã được xóa cho thấy bị cáo đã được cơ quan pháp luật giáo dục nhưng không chịu cải tạo mà vẫn tiếp tục phạm tội nên cần thiết phải áp dụng một hình phạt thật nghiêm khắc, đủ dài để cho bị cáo có cơ hội để đoạn tuyệt với ma túy, cần cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian dài mới có tác dụng giáo dục răn đe phòng ngừa tội phạm. Tuy nhiên khi quyết định hình phạt Hội đồng xét xử xét thấy trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đều thành khẩn khai báo, ăn năn hối lỗi về hành vi phạm tội của mình. Gia đình bị cáo có công với cách mạng. Do đó cần cho bị cáo C được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự : Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự

Về hình phạt bổ sung : Xét thấy bị cáo về điều kiện kinh tế còn khó khăn nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo

Về xử lý vật chứng : Tịch thu tiêu huỷ 1,468 gam heroin đã thu giữ của bị cáo.

Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Về quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH**

*Căn cứ khoản 1 điều 251, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, điều 38 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017.*

Xử phạt bị cáo Dương Văn C 30 ( ba mươi) tháng tù về tội “ Mua bán trái phép chất ma túy ” thời hạn tù tính từ ngày bị bắt 19/10/2021. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

*\*Về xử lý vật chứng: Căn cứ điều 47 Bộ luật hình sự; điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự*

Tịch thu tiêu huỷ 1,468 gam Heroin đã thu giữ của bị cáo

Trả lại cho bị cáo một điện thoại di động Oppo màu xanh số Imei 1: 860028040237414, Imei 2 : 860028040237406 đã qua sử dụng

Vật chứng trên hiện đang bảo quản tại Chi cục thi hành án dân sự quận Hoàng Mai -Thành phố Hà Nội theo phiếu nhập kho vật chứng số NK 2022 - 0163 ngày 12/4/2022 của Chi cục thi hành án dân sự quận Hoàng Mai – TP Hà Nội

Tịch thu xung công số tiền 400.000 đồng của bị cáo đã nộp tại phiếu thu ngày 20/10/2021

*\* Về án phí:*

*Căn cứ điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; điều 23 nghị quyết 326/2016 /UBTVQH 14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội*

Buộc bị cáo Dương Văn C phải chịu 200.000 đ (*hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

\* Về quyền kháng cáo:

*Căn cứ điều 331,333 của Bộ luật tố tụng hình sự.*

Bị cáo có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày kể từ ngày tuyên án.

**TM . HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nơi nhận :**

- Bị cáo
- Tòa án NDTP Hà Nội
- VKSND TP Hà Nội
- Viện kiểm sát ND Quận Hoàng Mai
- Công an Quận Hoàng Mai
- Cơ quan Thi hành án hình sự
- Lưu hồ sơ.

***Trần Thị Thúy Hà***